HAYWARD®

AQUARITE FLO

СОХРАНИТЕ НАСТОЯЩЕЕ РУКОВОДСТВО ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

HAYWARD POOL EUROPE - 1070 Allée des Chênes - CS 20054 Saint Vulbas - 01154 Lagnieu Cedex - Франция

HAYWARD®

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Риск поражения электрическим током. Несоблюдение настоящих инструкций может привести к получению тяжелых травм и наступлению смертельных случаев.

ПРИБОР ПРЕДНАЗНАЧЕН ТОЛЬКО ДЛЯ БАССЕЙНОВ.

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Отключайте прибор от электросети перед выполнением любых операций.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Все электрические подключения должны осуществляться квалифицированным профессиональным электриком, имеющим соответствующее разрешение, согласно стандартам, действующим в стране установки.**

F	NF C 15-100	GB	BS7671:1992
D	DIN VDE 0100-702	EW	SIST HD 384-7-702.S2
A	ÖVE 8001-4-702	H	MSZ 2364-702:1994 / MSZ 10-533 1/1990
E	UNE 20460-7-702 1993, REBT ITC-BT-31 2002	M	MSA HD 384-7-702.S2
IRL	IS HD 384-7-702	PL	TS IEC 60364-7-702
I	CEI 64-8/7	CZ	CSN 33 2000 7-702
LUX	384-7.702 S2	SK	STN 33 2000-7-702
NL	NEN 1010-7-702	SLO	SIST HD 384-7-702.S2
P	RSIUEE	TR	TS IEC 60364-7-702

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Убедитесь, что прибор подключен к розетке с защитой от коротких замыканий. Кроме того, электропитание прибора должно обеспечиваться посредством разделительного трансформатора или устройства защитного отключения (УЗО), рабочий номинальный остаточный ток которых не превышает 30 мА.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Не разрешайте детям играть с прибором. Не приближайте руки и любые посторонние предметы к отверстиям и подвижным частям прибора.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Убедитесь, что требующееся для прибора напряжение питания соответствует напряжению в сети электроснабжения и что кабели питания подходят для электроснабжения прибора.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Химические вещества могут стать причиной внутренних или внешних ожогов. Для предотвращения рисков случаев наступления смерти, получения тяжелых травм и/или нанесения материального ущерба используйте средства индивидуальной защиты (перчатки, очки, респиратор и т. д.) во время выполнения операций по техническому обслуживанию или уходу за прибором. Этот прибор должен устанавливаться в хорошо проветриваемых помещениях.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Для снижения риска поражения электрическим током не используйте удлинитель для подключения прибора. Используйте настенную розетку.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Внимательно прочитайте инструкции, содержащиеся в настоящем руководстве и на приборе. Несоблюдение инструкций может привести к получению травм. Настоящий документ передается пользователю бассейна для дальнейшего хранения в надежном месте.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Данное устройство не предназначено для использования детьми младше 8 лет и лицами, физические, сенсорные или интеллектуальные возможности которых нарушены, или лицами, не имеющими опыта или знаний, кроме случаев, когда они находятся под присмотром или были проинструктированы относительно безопасного использования прибора с пониманием возможных рисков. Дети не должны играть с этим устройством. Чистка и обслуживание пользователем не должны выполняться детьми без контроля взрослых.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Используйте только оригинальные запчасти Hayward.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Во избежание опасности поврежденный кабель электропитания должен быть заменен производителем, его отделом послепродажного обслуживания либо лицами с аналогичной квалификацией.**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Запрещено пользоваться прибором с поврежденным кабелем электропитания. Это может привести к поражению электрическим током. Во избежание опасности поврежденный кабель электропитания должен быть заменен отделом послепродажного обслуживания либо лицами с аналогичной квалификацией.**

ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО ОРИГИНАЛЬНЫЕ ЗАПЧАСТИ КОМПАНИИ «HAYWARD»

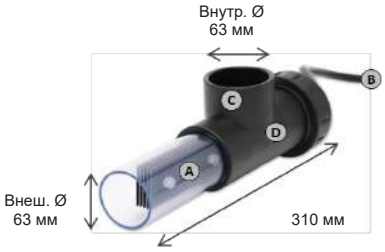
От 3 г соли на литр	Самоочищающийся	Морская вода

1. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Система обработки воды в сочетании с устройством контроля оборудования бассейна.
Обработка воды: хлор вырабатывается методом электролиза воды с незначительной концентрацией соли. Ячейка электролиза производит гипохлорит натрия (жидкий хлор) в количестве от 3 г соли на литр. Хлор уничтожает бактерии, вирусы и патогенные микроорганизмы, окисляет органические вещества, имеющиеся в воде. Используемый гипохлорит натрия рекомбинируется в соль через несколько часов.

A	Питание 230 В - 50 Гц
B	Подсоединение ячейки
C	Подсоединения опций
D	Выключатель ВКЛ/ВЫКЛ.

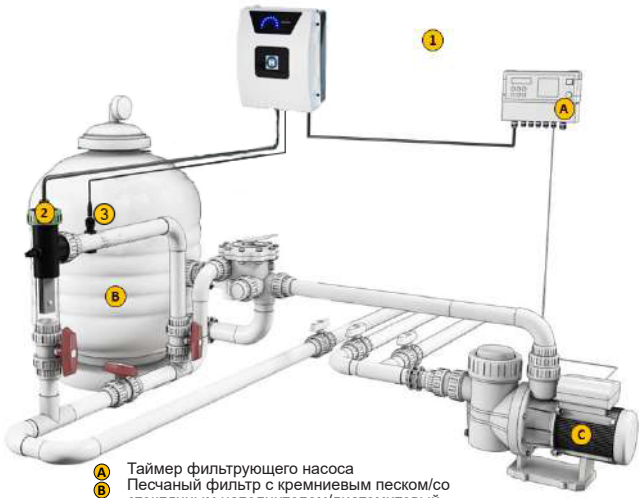
ЭЛЕКТРОННЫЙ БЛОК



A	Ячейка электролиза
B	Разъем ячейки
C	Слот ячейки
D	Датчик расхода газа (внутренний)

ЯЧЕЙКА

2. УСТАНОВКА ПРИБОРА



A Таймер фильтрующего насоса
B Песчаный фильтр с кремниевым песком/со стеклянным наполнителем/диатомитовый
C Рециркуляционный насос

1 Электронный блок
2 Ячейка электролиза (расположена всегда вертикально)
3 Датчик протока (опционально)

Потребление электроэнергии
Для этого прибора рекомендуется использовать автоматический выключатель замедленного действия 25 А. В случае подачи питания на несколько приборов проконсультируйтесь с техническим специалистом для обеспечения правильного расчета параметров установки.

Продукт	Максимальное потребление	г Cl_2/ч
8 г/ч	80 Вт	8
16 г/ч	130 Вт	16
22 г/ч	145 Вт	22
33 г/ч	165 Вт	33
50 г/ч	210 Вт	50

ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО ОРИГИНАЛЬНЫЕ ЗАПЧАСТИ КОМПАНИИ «HAYWARD»

3. МОНТАЖ ПРИБОРА

Резиновый шарнир
X2

Резиновый ограничитель
для шарниров X2

Дюбель
X4

Винт крепления к стене
X4

Ушко для подвешивания
X4

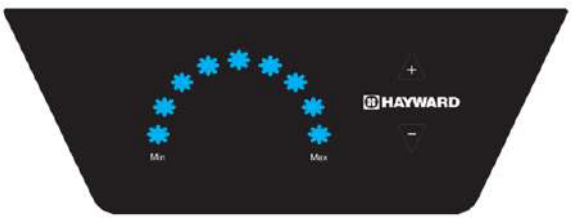
Винты крепления ушек
X4

1. Не открывая крышку, привинтите 4 ушка позади блока.
2. Разместите прибор на стене и отметьте положение этих 4 ушек.
3. Просверлите 4 отверстия в стене и вставьте в них 4 дюбеля.
4. Завинтите 4 крепежных винта в стену и повесьте устройство.

4. ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ ПОДКЛЮЧЕНИЕ ЭЛЕКТРОННОГО БЛОКА

Обратите особое внимание на подключение датчиков. Неправильное соединение может стать причиной непоправимого повреждения прибора.

5. ЭЛЕКТРОЛИЗ (от 3 г соли на литр)



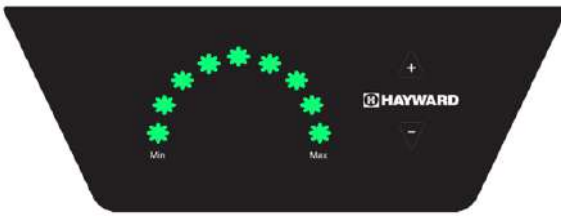
При нормальной работе светодиоды горят синим цветом.
Используйте клавиши «+» и «-» для регулировки производства в граммах хлора/час.

Пример: **Для прибора на 22 г Cl2/ч:**

Светодиоды, горящие синим цветом	% производства	г Cl2/ч
1	11%	2,5 г Cl2/ч
5	55,5%	12,3 г Cl2/ч
9	100%	22 г Cl2/ч

ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО ОРИГИНАЛЬНЫЕ ЗАПЧАСТИ КОМПАНИИ «HAYWARD»

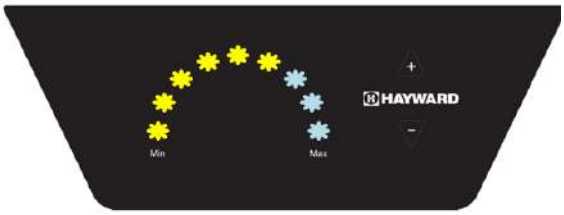
6. МЕНЮ СУПЕРХЛОРИРОВАНИЯ



1. Нажмите на клавишу «+» и удерживайте ее в течение 3 секунд для доступа в меню суперхлорирования.
2. Светодиоды при этом загораются зеленым светом.
3. Отрегулируйте уровень суперхлорирования с помощью клавиш «+» и «-».
4. Сохраните настройку нажатием на клавишу «+».

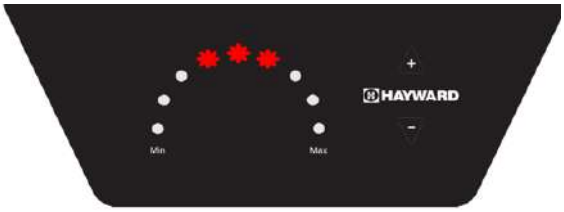
Прибор будет поддерживать этот уровень производства в течение 24 ч при условии его питания водой (насос работает).
По истечении 24 ч прибор вернется к прежнему уровню производства.

7. СНИЖЕНИЕ ПРОИЗВОДСТВА



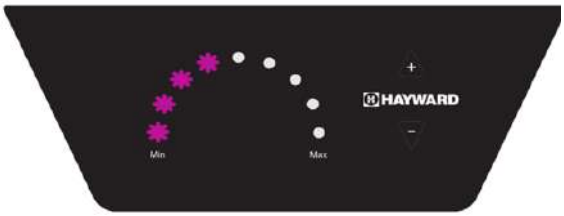
Если светодиоды загораются желтым светом, это означает, что прибор не достигает необходимого уровня производства.
Это может быть вызвано несколькими факторами:
- нехватка соли,
- отложения в ячейке,
- ячейка не функциональна,
- низкая температура воды.

8. СИГНАЛ О РАСХОДЕ ВОДЫ



Если светодиоды в середине мигают красным, это означает, что прибор не производит хлора из-за нулевого расхода воды в установке. Проверьте:
- датчики расхода,
- настройку (см. раздел 9),
- правильность расхода.

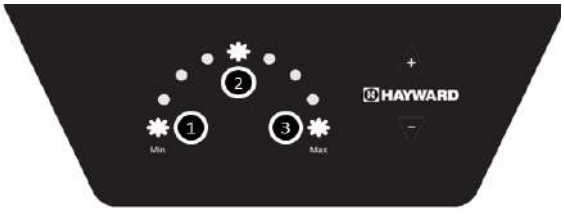
9. СНИЖЕНИЕ ПРОИЗВОДСТВА С ПОМОЩЬЮ СТВОРКИ



1. Подсоедините створку к блоку (см. раздел 4).
2. Нажмите на клавишу «-» и удерживайте ее в течение 3 секунд для доступа в меню снижения производства.
3. Светодиоды начнут мигать фиолетовым.
4. Отрегулируйте уровень производства с помощью клавиш «+» и «-».
5. Снижение применяется к сохраненному уровню производства.
6. Сохраните новую настройку, нажав на «+» и удерживая эту клавишу, пока не появится снова предыдущее меню.

При замыкании контакта створки светодиоды автоматически начинают гореть фиолетовым, а производство ограничивается сохраненным значением.

10. ВЫБОР ДАТЧИКА РАСХОДА



1. Подсоедините к блоку механический датчик расхода (см. раздел 4).
2. Нажмите одновременно на клавиши «+» и «-» и удерживайте их в течение 3 секунд для доступа в меню.
3. Выберите положение с помощью клавиш «+» и «-».
   Положение 1: Только датчик газа
   Положение 2: Только датчик расхода
   Положение 3: Датчик газа + датчик расхода
4. Сохраните эту настройку, нажав на «+» и удерживая эту клавишу, пока снова не появится предыдущее меню.

ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО ОРИГИНАЛЬНЫЕ ЗАПЧАСТИ КОМПАНИИ «HAYWARD»

BEGRENSET GARANTI

Hayward-produktene er garantert mot alle produksjons- eller materialfeil i **2 år** fra innkjløpsdatoen. Ved enhver garantiforespørsel må du fremlegge kjøpsbevis som angir datoen for kjøpet. Vi anbefaler derfor at du tar vare på fakturaen.

I rammen av sin garanti velger Hayward å reparere eller skifte ut defekte proddukter, på betingelse av at disse produktene er blitt brukt i henhold til instruksjonene i den tilsvarende veiledningen, at de ikke har gjennomgått noen endring og at de utelukkende inneholder opprinnelige deler og komponenter. Garantien dekker ikke skader som skyldes frost eller kjemikalier. Alle andre kostnader (transport, arbeid osv.) er utelukket fra garantien.

Hayward kan ikke holdes ansvarlig for direkte eller indirekte skader som skyldes feil installasjon, tilkobling eller bruk av produktet.

Ta kontakt med din forhandler hvis du ønsker å gjøre gjeldende garantien eller har spørsmål angående reparasjon eller utskiftning av en artikkel.

Retur av utstyret til fabrikken forutsetter forhåndstillatelse fra vår side.

Slitedelene dekkes ikke av garantien.

Slitedeler: pakninger og celleplatenes belegg.

ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ

Продукты Hayward имеют гарантию от дефектов изготовления или материалов в течение **2 лет** с даты покупки. Любой запрос на применение гарантии должен сопровождаться документом о подтверждении покупки с указанием даты. Рекомендуем сохранить чек.

В рамках предоставляемой гарантии компания Hayward решит отремонтировать или заменить бракованные продукты, если они были использованы в соответствии с инструкциями соответствующего руководства, не подвергались каким-либо изменениям и содержали только оригинальные детали и составные части. Гарантия не распространяется на повреждения, вызванные воздействием низких температур и химических веществ. Все иные затраты (транспортировка, оплата труда и т. д.) из гарантии исключены.

Компания Hayward не несет ответственности за прямые или косвенные убытки, возникшие в результате неправильной установки, подключения или использования продукта.

По любому вопросу о гарантии и ремонте или замене изделия обращайтесь к своему дилеру.

Возврат оборудования на завод будет принят только с нашего предварительного согласия.

На изнашиваемые детали гарантия не распространяется.

К изнашиваемым деталям относятся прокладки и покрытие пластин ячейки.